

Čeština (CZ)

Seznam varování týkajících se bezpečnosti bezdrátových sluchátek vychází z požadavků nařízení (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR)

1. Riziko poškození sluchu:

- Používám sluchátka s mírou, abych zabránil trvalému poškození sluchu. Dlouhodobé poslechování hlasité hudby může způsobit ztrátu sluchu.
- Doporučuji vyhnout se nastavení hlasitosti na maximální úrovni po delší dobu.

2. Nebezpečí spojená s baterií:

- Nevystavuji sluchátka vysokým teplotám, protože by mohlo dojít k poškození baterie nebo výbuchu.
- Používám pouze originální nabíječky dodané výrobcem.
- Nesnažím se vyměňovat baterie ve sluchátkách sám, protože to může být nebezpečné a způsobit poškození zařízení.
- Použité baterie odevzdávám do příslušného sběrného místa za účelem recyklace.

3. Riziko udušení (malé části):

- Sluchátka obsahují malé části, které mohou představovat riziko udušení, zejména pro malé děti. Uchovávám sluchátka a příslušenství mimo dosah dětí.

4. Rizika spojená s používáním během fyzické aktivity:

- Sluchátka používám s rozvahou při cvičení nebo jízdě na kole, abych neztratil orientaci v okolí.
- Vyhýbám se používání sluchátek v místech, kde je vyžadována plná koncentrace a poslech okolí (např. na přechodech pro chodce).

5. Kožní problémy (alergie/podráždění):

- Pokud si všimnu podráždění kůže způsobeného sluchátkem, přestanu je používat a konzultuji je s lékařem.
- Pravidelně čistím sluchátka, abych zabránil hromadění potu a bakterií.

6. Riziko nehod (kabely):

- Dávám pozor na kabely sluchátek, aby se zabránilo zamotání nebo zakopnutí.

7. Elektromagnetická kompatibilita:

- Vyhýbám se používání sluchátek v blízkosti zdravotnických zařízení, která mohou být citlivá na elektromagnetické rušení.

8. Vliv na pozornost při řízení vozidel:

- Nepoužívám sluchátka při řízení vozidel, pokud to zakazují předpisy nebo pokud to omezuje mou schopnost reagovat na dopravní situace.

9. Bezpečnost při bouři:

- Nepoužívám sluchátka během bouřky, protože hrozí nebezpečí zasažení bleskem.

10. Udržování v čistotě:

- Sluchátka pravidelně čistím podle pokynů výrobce, aby se zabránilo hromadění nečistot a bakterií.

English (EN)

The list of warnings concerning the safety of wireless headphones is based on the requirements of Regulation (EU) 2023/988 on general product safety (GPSR)

1. Risk of hearing damage:

- I use the headphones in moderation to prevent permanent hearing damage. Prolonged listening to loud music may cause hearing loss.
- I recommend avoiding setting the volume to the maximum level for extended periods of time.

2. Battery-related hazards:

- I do not expose the headphones to high temperatures, as this may cause battery damage or explosion.
- I use only original chargers supplied by the manufacturer.
- I do not attempt to replace the batteries in the headphones myself, as this may be dangerous and cause damage to the device.
- I dispose of used batteries at designated collection points for recycling.

3. Choking hazard (small parts):

- The headphones contain small parts that may pose a choking hazard, especially for small children. I keep the headphones and accessories out of reach of children.

4. Risks associated with use during physical activity:

- I use the headphones with caution during exercise or cycling so as not to lose awareness of my surroundings.
- I avoid using headphones in places where full concentration and awareness of surrounding sounds are required (e.g. pedestrian crossings).

5. Skin issues (allergy/irritation):

- If I notice skin irritation caused by the headphones, I stop using them and consult a doctor.
- I clean the headphones regularly to prevent the accumulation of sweat and bacteria.

6. Risk of accidents (cables):

- I pay attention to the headphone cables to prevent tangling or tripping.

7. Electromagnetic compatibility:

- I avoid using the headphones near medical devices that may be sensitive to electromagnetic interference.

8. Impact on attention while driving vehicles:

- I do not use headphones while driving vehicles if prohibited by regulations or if it limits my ability to respond to traffic situations.

9. Safety during thunderstorms:

- I do not use the headphones during a thunderstorm, as there is a risk of lightning strike.

10. Cleanliness maintenance:

- I clean the headphones regularly according to the manufacturer's instructions to prevent the buildup of dirt and bacteria.

Slovenčina (SK)

Zoznam upozornení týkajúcich sa bezpečnosti bezdrôtových slúchadiel vychádza z požiadaviek nariadenia (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR)

1. Riziko poškodenia sluchu:

- Slúchadlá používam s mierou, aby som predišiel trvalému poškodeniu sluchu. Dlhodobé počúvanie hlasnej hudby môže spôsobiť stratu sluchu.
- Odporúčam vyhýbať sa nastaveniu hlasitosti na maximálnu úroveň po dlhšiu dobu.

2. Nebezpečenstvá spojené s batériou:

- Slúchadlá nevystavujem vysokým teplotám, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu batérie alebo výbuchu.
- Používam iba originálne nabíjačky dodané výrobcom.
- Nesnažím sa vymieňať batérie v slúchadlách sám, pretože to môže byť nebezpečné a spôsobiť poškodenie zariadenia.
- Použité batérie odovzdávam na príslušné zberné miesto na účely recyklácie.

3. Riziko udusení (malé časti):

- Slúchadlá obsahujú malé časti, ktoré môžu predstavovať riziko udusení, najmä pre malé deti. Slúchadlá a príslušenstvo uchovávam mimo dosahu detí.

4. Riziká spojené s používaním počas fyzickej aktivity:

- Slúchadlá používam s rozvahou pri cvičení alebo jazde na bicykli, aby som nestratil prehľad o okolí.
- Vyhýbam sa používaniu slúchadiel na miestach, kde je potrebná plná koncentrácia a vnímanie okolia (napr. na priechodoch pre chodcov).

5. Kožné problémy (alergia/podráždenie):

- Ak si všimnem podráždenie pokožky spôsobené slúchadlami, prestanem ich používať a konzultujem to s lekárom.
- Slúchadlá pravidelne čistím, aby som zabránil hromadeniu potu a baktérií.

6. Riziko nehôd (káble):

- Dávam pozor na káble slúchadiel, aby sa zabránilo zamotaniu alebo zakopnutiu.
7. Elektromagnetická kompatibilita:
- Vyhýbam sa používaniu slúchadiel v blízkosti zdravotníckych zariadení, ktoré môžu byť citlivé na elektromagnetické rušenie.
8. Vplyv na pozornosť pri vedení vozidiel:
- Slúchadlá nepoužívam pri vedení vozidiel, ak to zakazujú predpisy alebo ak to obmedzuje moju schopnosť reagovať na dopravné situácie.
9. Bezpečnosť počas búrky:
- Slúchadlá nepoužívam počas búrky, pretože hrozí nebezpečenstvo zásahu bleskom.
10. Udržiavanie čistoty:
- Slúchadlá pravidelne čistím podľa pokynov výrobcu, aby sa zabránilo hromadeniu nečistôt a baktérií.

Deutsch (DE)

Die Liste der Warnhinweise zur Sicherheit von kabellosen Kopfhörern basiert auf den Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR)

1. Risiko von Hörschäden:
- Ich verwende die Kopfhörer maßvoll, um dauerhafte Hörschäden zu vermeiden. Längeres Hören lauter Musik kann zu Hörverlust führen.
 - Ich empfehle, eine maximale Lautstärkeinstellung über längere Zeit zu vermeiden.
2. Batteriebezogene Gefahren:
- Ich setze die Kopfhörer keinen hohen Temperaturen aus, da dies zu Batterieschäden oder Explosionen führen kann.
 - Ich verwende ausschließlich originale Ladegeräte des Herstellers.
 - Ich versuche nicht, die Batterien der Kopfhörer selbst auszutauschen, da dies gefährlich sein und das Gerät beschädigen kann.
 - Gebrauchte Batterien gebe ich an dafür vorgesehene Sammelstellen zur Wiederverwertung ab.
3. Erstickungsgefahr (Kleinteile):
- Die Kopfhörer enthalten kleine Teile, die insbesondere für kleine Kinder eine Erstickungsgefahr darstellen können. Ich bewahre Kopfhörer und Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
4. Risiken bei der Verwendung während körperlicher Aktivität:
- Ich verwende die Kopfhörer beim Sport oder Radfahren mit Bedacht, um die Wahrnehmung der Umgebung nicht zu verlieren.

- Ich vermeide die Nutzung von Kopfhörern an Orten, an denen volle Aufmerksamkeit und das Hören der Umgebung erforderlich sind (z. B. an Fußgängerüberwegen).

5. Hautprobleme (Allergie/Reizung):

- Wenn ich Hautreizungen durch die Kopfhörer bemerke, stelle ich die Nutzung ein und konsultiere einen Arzt.
- Ich reinige die Kopfhörer regelmäßig, um die Ansammlung von Schweiß und Bakterien zu vermeiden.

6. Unfallrisiko (Kabel):

- Ich achte auf Kopfhörerkabel, um ein Verheddern oder Stolpern zu vermeiden.

7. Elektromagnetische Verträglichkeit:

- Ich vermeide die Verwendung der Kopfhörer in der Nähe von medizinischen Geräten, die empfindlich auf elektromagnetische Störungen reagieren können.

8. Beeinträchtigung der Aufmerksamkeit beim Führen von Fahrzeugen:

- Ich benutze keine Kopfhörer beim Führen von Fahrzeugen, wenn dies durch Vorschriften verboten ist oder meine Reaktionsfähigkeit im Straßenverkehr einschränkt.

9. Sicherheit bei Gewitter:

- Ich verwende die Kopfhörer während eines Gewitters nicht, da die Gefahr eines Blitzschlags besteht.

10. Sauberkeit und Pflege:

- Ich reinige die Kopfhörer regelmäßig gemäß den Anweisungen des Herstellers, um die Ansammlung von Schmutz und Bakterien zu verhindern.

Polski (PL)

Lista ostrzeżeń dotyczących bezpieczeństwa bezprzewodowych słuchawek wynika z wymagań rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR)

1. Ryzyko uszkodzenia słuchu:

- Używam słuchawek z umiarem, aby zapobiec trwałemu uszkodzeniu słuchu. Długotrwałe słuchanie głośnej muzyki może prowadzić do utraty słuchu.
- Zalecam unikanie ustawiania maksymalnego poziomu głośności przez dłuższy czas.

2. Zagrożenia związane z baterią:

- Nie narażam słuchawek na wysokie temperatury, ponieważ może to spowodować uszkodzenie baterii lub wybuch.
- Używam wyłącznie oryginalnych ładowarek dostarczonych przez producenta.
- Nie próbuję samodzielnie wymieniać baterii w słuchawkach, ponieważ może to być niebezpieczne i spowodować uszkodzenie urządzenia.

- Zużyte baterie oddaję do odpowiednich punktów zbiórki w celu recyklingu.
3. Ryzyko zadławienia (małe części):
- Słuchawki zawierają małe części, które mogą stanowić ryzyko zadławienia, szczególnie dla małych dzieci. Przechowuję słuchawki i akcesoria poza zasięgiem dzieci.
4. Ryzyka związane z użytkowaniem podczas aktywności fizycznej:
- Używam słuchawek ostrożnie podczas ćwiczeń lub jazdy na rowerze, aby nie utracić orientacji w otoczeniu.
 - Unikam używania słuchawek w miejscach, gdzie wymagana jest pełna koncentracja i słyszenie otoczenia (np. na przejściach dla pieszych).
5. Problemy skórne (alergia/podrażnienie):
- Jeśli zauważę podrażnienie skóry spowodowane przez słuchawki, przestaję ich używać i konsultuję się z lekarzem.
 - Regularnie czyszczę słuchawki, aby zapobiec gromadzeniu się potu i bakterii.
6. Ryzyko wypadków (kable):
- Zwracam uwagę na kable słuchawek, aby zapobiec zaplątaniu lub potknięciu się.
7. Kompatybilność elektromagnetyczna:
- Unikam używania słuchawek w pobliżu urządzeń medycznych, które mogą być wrażliwe na zakłócenia elektromagnetyczne.
8. Wpływ na uwagę podczas prowadzenia pojazdów:
- Nie używam słuchawek podczas prowadzenia pojazdów, jeśli jest to zabronione przepisami lub ogranicza moją zdolność reagowania na sytuacje drogowe.
9. Bezpieczeństwo podczas burzy:
- Nie używam słuchawek podczas burzy, ponieważ istnieje ryzyko porażenia piorunem.
10. Utrzymanie czystości:
- Regularnie czyszczę słuchawki zgodnie z instrukcjami producenta, aby zapobiec gromadzeniu się zanieczyszczeń i bakterii.

Magyar (HU)

A vezető nélküli fejhallgatók biztonságára vonatkozó figyelmeztetések listája az (EU) 2023/988 rendelet, az általános termékbiztonságról szóló előírásai alapján készült (GPSR)

1. Halláskárosodás kockázata:
- A fejhallgatót mértékkel használok a maradandó halláskárosodás elkerülése érdekében. A hangos zene hosszú ideig történő hallgatása hallásvesztést okozhat.
 - Javasolt elkerülni a maximális hangerő hosszabb ideig történő beállítását.
2. Akkumulátorral kapcsolatos veszélyek:

- Nem teszem ki a fejhallgatót magas hőmérsékletnek, mivel ez az akkumulátor károsodását vagy robbanást okozhat.
- Kizárólag a gyártó által biztosított eredeti töltőket használom.
- Nem próbálom meg saját kezűleg kicserélni a fejhallgató akkumulátorát, mivel ez veszélyes lehet és a készülék károsodását okozhatja.
- A használt akkumulátorokat a megfelelő gyűjtőhelyeken adom le újrahasznosítás céljából.

3. Fulladásveszély (kis alkatrészek):

- A fejhallgató kis alkatrészeket tartalmaz, amelyek fulladásveszélyt jelenthetnek, különösen kisgyermek számára. A fejhallgatót és a tartozékokat gyermekektől elzárva tartom.

4. Fizikai aktivitás közbeni használattal kapcsolatos kockázatok:

- A fejhallgatót edzés vagy kerékpározás közben körültekintően használom, hogy ne veszítsem el a környezetem érzékelését.
- Kerülöm a fejhallgató használatát olyan helyeken, ahol teljes figyelemre és a környezeti hangok észlelésére van szükség (pl. gyalogátkelőhelyeken).

5. Bőrproblémák (allergia/irritáció):

- Ha a fejhallgató bőrirritációt okoz, abbahagyom a használatát és orvoshoz fordulok.
- Rendszeresen tisztítom a fejhallgatót, hogy megelőzzem az izzadság és a baktériumok felhalmozódását.

6. Balesetveszély (kábelek):

- Ügyelek a fejhallgató kábeleire, hogy elkerüljem az összegabalyodást vagy az elesést.

7. Elektromágneses kompatibilitás:

- Kerülöm a fejhallgató használatát olyan orvosi eszközök közelében, amelyek érzékenyek lehetnek az elektromágneses zavarokra.

8. A figyelemre gyakorolt hatás járművezetés közben:

- Nem használom fejhallgatót járművezetés közben, ha azt jogszabály tiltja, vagy ha az korlátozza a közlekedési helyzetekre való reagálási képességemet.

9. Biztonság vihar idején:

- Vihar idején nem használom a fejhallgatót, mivel fennáll a villámcsapás veszélye.

10. Tisztán tartás:

- A fejhallgatót rendszeresen tisztítom a gyártó utasításai szerint, hogy megelőzzem a szennyeződések és baktériumok felhalmozódását.